

# EL IRIS

Año V.

DIARIO CATÓLICO

Núm. 1411

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

C/ José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 144.

Ciudadela (Menorca) viernes 21 de Diciembre de 1917

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Al mes . . . . . 0,75 Ptas.  
Pago adelantado . . . . .

## La higiene en la guerra actual

En unas conferencias públicas dadas recientemente en Londres por el Dr. Woods Hutchinson, se contienen interesantes datos acerca de los progresos que en la presente guerra ha realizado la higiene militar.

Seguramente la guerra actual es una de las menos mortíferas relativamente al número de combatientes, en especial si se considera la proporción de defunciones ocasionadas por enfermedades. En guerras anteriores, de las que se poseen estadísticas más o menos aproximadas, apenas el 5 por 100 de las bajas era debida a heridas, y el 95 por 100 restante correspondía a defunciones ocasionadas por enfermedades. En los campamentos mismos la relación era de 6 a 9 muertos de enfermedad, por uno de heridas: en la presente guerra la proporción es de uno solo, muerto por enfermedad, por cada 16 muertos en el combate. En general, puede decirse que de los heridos que sobreviven seis horas al momento en que recibieran la herida, se curan el 90 por 100; de los que pueden ser llevados a los hospitales de campaña, el 95 por 100 se restablecen, y de los que logran ser cuidados en los hospitales permanentes lejos de los campos de batalla, el 98 por 100; y solo el 5 por 100 de los heridos quedan mutilados o inutilizados de modo permanente. Puede confiarse en que la cifra de mortalidad en esta guerra, no excederá anualmente del 5 por 100 de los combatientes.

En cuanto a enfermedades, y refiriéndose especialmente a los ejércitos inglés y francés, dice Mr. Hutchinson, que la salud y el vigor de que han dado muestras los soldados, son debidos principalmente a la sana y abundante alimentación. Dichos ejércitos ofrecen menor número de enfermos de pulmonía y otras dolencias, que el que solía presentarse normalmente en los cuarteles en épocas de paz.

Las antiguas y tenidas plagas que acompañaban a las guerras, tales como el cólera, el cómito y la fiebre tifoidea, que también se presentaron en algunos ejércitos al principio de la lucha actual, fueron pronto contenidas por la aplicación de los modernos procedimientos sanitarios. Por último, el número de casos de enfermedades nerviosas y mentales, que hayan originado perturbaciones profundas y prolongadas que hayan originado perturbaciones profundas y prolongadas, fué en 1916, de 2600 en los campos de batalla de Francia, o sea menos del 1 por 100 del total de combatientes, y menos de la mitad de la proporción que suele observarse en tiempo de paz en las personas de edades análogas a la de los combatientes. «Los nervios modernos»—añade el doctor Hutchinson—han resistido magníficamente a la espantosa tensión a que les sujeta la guerra.

## Rusia no paga; pero cobra

Hasta ahora había muchos que no sabían si tomar en serio el gobierno de los anarquistas en Rusia; pero ya no cabe duda de que se trata de hombres terribles.

Véase de que manera tan sencilla se deshacen de los compromisos contraídos por Rusia. Todos los tratados y convenios—han dicho—quedan en suspenso.

Y de esta manera, Rusia, que debía a Francia nada más que unos 30 mil millones de francos, de un plumazo de Lenin, se queda libre de su deuda.

Borrón y cuenta nueva, han exclamado los nuevos gobernantes. Pero el borrón que piensan echar es tan grande, que no va a haber posibilidad de hacer cuenta nueva.

Es decir, que los rusos no van a tener quien les preste cinco céntimos.

Ni quien acepte los rublos, aunque sean regalados.

\*\*\*

Pues la incautación por parte del Estado de todos los bienes, también es un golpe maestro.

De repente el Estado se halla convertido en gran señor y único propietario de todos los bienes que hay en Rusia.

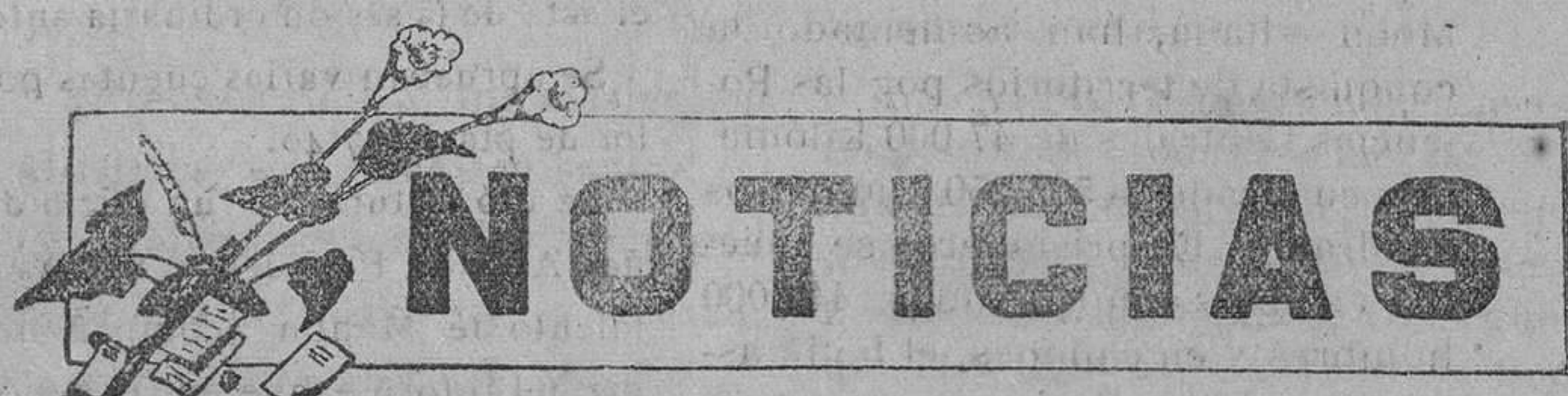
¿Y decíamos que había fracasado el socialismo con la presente guerra!

Pero ahora veremos que nace con todos esos bienes el Estado ra-

so, y el resultado que da ese ensayo de colectivismo.

O mejor dicho, eso ya está visto. Servirá para que una vez más quede desacreditado el socialismo, y para que se vea que si un día las doctrinas socialistas llegan a imperar en el mundo, será cuando este se haya convertido en una jaula de locos.

Y hay que confesar que camino de eso vamos.



### Protesta popular.

La ha originado, muy enérgica y vigorosa, la pérdida del viaje de enlace, que efectúa cada semana el vapor «Ciudadela» con el vapor que sale el jueves de Mahón para Alcudia y Barcelona. En muy corto espacio de tiempo hemos perdido por dos veces dicho viaje, sufriendo la industria y el comercio ciudadelanos importantes pérdidas.

Con el fin de evitar estos graves perjuicios sabiendo que el «Ciudadela» continuaba aun detenido en Alcudia, se telegrafió ayer a «La Marítima» pidiendo que el «Monte Toro» hiciera escala en nuestro antepuerto para recoger la importante carga detenida. Siendo negativa la contestación, reuniéronse en la Casa Ayuntamiento los industriales, comerciantes y fuerzas vivas de esta Ciudad, tratando de protestar de la referida actitud de la sociedad naviera y tomar acuerdos.

Reinó entre los presentes la mayor unanimidad y acordóse cerrar mañana todas las fabricas y tiendas y organizar una numerosa manifestación popular como protesta contra «La Marítima».

Todo el vecindario se muestra muy indignado ante los perjuicios que sufre el comercio, que vienen a agravar la situación precaria de la clase obrera, por cuyo motivo es de creer que la protesta será unánime y general.

A las diez han cerrado sus puertas las fabricas y tiendas y al escribir estas líneas desfila por nuestras calles la grandiosa manifestación, una de las más numerosas que hemos visto, cursándose como consecuencia de la misma algunos telegramas de protesta.

No cabe duda que la pérdida del viaje de enlace de ayer causa graves perjuicios. Debían ser embarcados numerosos paquetes con cat-

zado, que debía llegar a su destino ante de las próximas fiestas, bastantes cajas de calzado para el vapor de la «Trasatlántica» que saldrá de Barcelona para Cuba el día 25.

De veras deseamos que el asunto que apasiona hoy los ánimos tenga muy pronto satisfactoria y pacífica solución.

### Información Científica.

En nuestra Clínica Municipal el Dr. Valdés y Guzmán auxiliado del Dr. Camps de San Cristóbal operó a un vecino de aquella localidad afecto de neoplasia de la cara.

El paciente sigue franca convalecencia.

### Lotería.

Como en años anteriores «Prensa Asociada» nos servirá mañana varios telegramas extraordinarios y urgentes para darnos cuenta del sorteo de la Lotería de Navidad.

A medida que los recibamos los iremos exponiendo en la pizarra de nuestra redacción y procuraremos en el número de mañana insertar los números premiados con los premios mayores.

### Vapor averiado.

El Director Naviero de «La Marítima» recibió el siguiente telegrama del capitán del «Isla de Menorca».

Gijón 19.—10'20.

«Causa furioso temporal faltadas amarras a todos los buques y produciéndose mutuamente averías de gran consideración, destrozándonos a nosotros toda la obra muerta del costado de estribor comprendidas cámara, puente, rio, rancho. Buque necesita importante reparación. Urge tomen resolución adecuada. Considera indispensable reparación Bilbao. Aguarda instruc-



ciones. Tripulación sin novedad. Vila.»

**De Interés.**

El vapor «Valbuena» de la Compañía Pimillos saldrá de Cadiz el día 27 del corriente mes para Santos, Montevideo y Buenos Aires.

**De actualidad.**

La *Comunión Eucarística contemplando el Nacimiento de Jesucristo*, por el Dr. D. José Tudurí Moll, Pbro. Preciosa obrita que se vende en esta imprenta al precio de 0'25 pesetas.

**CONSTRUCCIONES MODERNAS a 0'10 Cént. una**

Se venden en esa imprenta, y en la tienda Pablo Franco calle Virgen del Carmen, 1.

**Las operaciones militares.**

En el transcurso de este año, las victorias alemanas certificadas con los nombres de Gaitziz, Bukovina, Riga, Jakobstadt, Oesel, Dago, Moon e Italia, han aumentado la conquista de territorios por las Potencias Centrales de 47,000 kilómetros cuadrados a 563,250 kilómetros cuadrados. En prisioneros se hicieron en estos ataques unos 440.000 hombres y en cañones, el botín ascendió a 4.000. El último acontecimiento militar importante ha sido el destino de Italia o recuperarlo rompiendo el frente oeste alemán. Los éxitos obtenidos en un principio cerca de Cambrai, fueron celebrados en Inglaterra con grandes victorias y rompimiento del frente, pero la suerte cambió de repente. Los contraataques alemanes arrebataron a los ingleses casi todas las ventajas obtenidas, cayendo en poder de los alemanes más de 9,000 prisioneros, 148 cañones, 716 ametralladoras y todos aquellos pueblos en los que se agarraba el rompimiento del frente.

**CURACION DE LA TOS CON LAS ACREDITADAS**

**PASTILLAS J. MIRO**

EXPECTORANTES Y CALMANTE

Premiadas con medalla de oro en la Exposición del primer Congreso de Pediatría en Palma y en el Concurso Farmacéutico nacional del Tibidabo en Barcelona.

Pídanse en las Farmacias de Ciudadela.

**El Teide y la geología de Canarias.**

Con este título dió una muy instructiva y amena conferencia en el Casino de Santa Cruz de Tenerife el sabio catedrático de la Universidad de Madrid, don Lucas Fernández Navarro, que desde hace varios años se ocupa en el estudio del archipiélago Canario.

Tratando el mismo tema publica el citado catedrático, en el núm. 206 de la revista «Iberica», un hermoso artículo sobre las bellezas y la geología del Teide.

El señor Lucas Navarro dedica también su atención al sugestivo problema de la antigua «Atlántis»,

el continente desaparecido en una noche bajo las aguas, según la leyenda. Dice el autor que sólo el estudio comparativo de las costas africanas fronteras al archipiélago Canario, y de las orientales de éste, pueden arrojar alguna luz sobre la fecha de la separación de los archipiélagos noratlánticos. Y añade que el problema, por la región a que se refiere, es un problema español y los españoles debemos resolverlo antes de que los de fuera nos suplanten, siendo de desear que el Gobierno y las Sociedades científicas se interesen en ello.

**Ayuntamiento de Ciudadela**

*Extracto de los acuerdos adoptados por este Ayuntamiento en la sesión celebrada en segunda convocatoria el día 15 del actual.*

Presidió el Alcalde accidental don José Cavaller, asistiendo los concejales Sres. Fedelich, Pons, D. Bernardo y Palliser.

**ACUERDOS**

Se acordó por unanimidad aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Se aprueban varias cuentas por valor de ptas. 397'40.

Se dió lectura de un oficio del señor Alcalde Presidente del Ayuntamiento de Mahón acompañando copia del informe que en la sesión del día 3 del actual acordó dirigir al Ilmo. Sr. Director General de Comercio, Industria y Trabajo, en el sentido de que no se acceda al descuento de un 25 por 100 en las tarifas de pasajeros y mercancías solicitado por «La Marítima» Compañía Mahonesa de vapores, acordándose por unanimidad y a propuesta del Sr. Palliser, adherirse al informe de dicho Ayuntamiento de Mahón y telegrafiar a la Superioridad pidiendo no se acceda al aumento solicitado por «La Marítima» elevando al propio tiempo enérgica protesta con motivo de los perjuicios que irroga al Comercio e industria el no efectuar el vapor de escalas el enlace con el «Ciudadela».

Se dió lectura a una carta del Sr. Director Naviero de «La Marítima» de Mahón, manifestando que el aumento de las tarifas máximas para el año próximo que tiene solicitado, no está en el ánimo de la Junta implantar, las circunstancias notoriamente gravísimas no les obligen a ello.

El Ayuntamiento acuerda darse por enterado.

Se acordó recaudar por medios de arriendo los arbitrios municipales establecidos en el Matadero y plaza de Abastos durante el año próximo de 1918.

Se acordó pasar a informe de la Comisión de obras públicas una moción del concejal Sr. Pons D. Bernardo, proponiendo se adjudique provisionalmente a D. Bartolomé Juaneda Gomila una pequeña parcela sobrante «Dels Peñals», con la condición de explanar por su cuenta y con la ayuda de los peones camineros dicho terreno al objeto de urbanizarlo y convertirlo en un paso público.

Se acordó por unanimidad, a pro-

puesta del Sr. Palliser, agradecer al Sr. Alcalde presidente del Ayuntamiento de Mahón su adhesión a la manifestación que tuvo lugar en esta ciudad el domingo último al objeto de pedir al Gobierno gestione la exportación de calzado a Francia.

Se acordó a propuesta del mismo Sr. Palliser, la adquisición de un carrito que se destine expreso al transporte de objetos procedentes de enfermos infecto contagiosos.

En atención a las actuales circunstancias que se están atravesando, se acordó conceder una bonificación a los empleados de este Municipio, con motivo de las actuales Pascuas de Navidad.

Se acordó aprobar los extractos de las secciones celebradas por este Ayuntamiento y Junta Municipal durante el mes de Octubre último.

Y se levanto la sesión.

**SANTORAL**

Sábado, 22.—Santos Demetrio, Zenón, Flaviano y Anastasio.—*Ayuno con abstinencia.*

Día 23.—Sol sale a las 7'7 pónese a las 4'20.—Luna sale a las 12'28 pónese a las 1'10.

**ESTACION METEOROLÓGICA DE BAJOLÍ**

Día	Hora	Barómetro	Variación barométrica en 3 horas	Termómetro C.º	Temperatura		VIENTO		Lluvia en 24 horas mm.	ESTADO DEL	
					Máxima	Mínima	Dirección	Velocidad en Kms.		Cielo	Mar
20	16	750'4		9'9			S.W.	40'1a50'0		Lluvia	
21	8	755'2	+1'6	10'0	13	7	NW.	5'1a10'0	6	Casi cubierto.	Marejada

**NUESTRO SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO**

N. de la R.—No sabemos cual sea el motivo; pero funcionando con regularidad la línea, ni ayer ni hoy hemos recibido el servicio telegráfico de abono. No siendo nuestra la culpa, esperamos que nuestros lectores nos dispensarán dicha deficiencia de información.

**A EQUITATIVA DOS E. U. DO BRASIL (La Equitativa de los Estados Unidos del Brasil) SOCIEDAD MUTUA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA**

Dirección G.ª para España: Alcalá, 37.—MADRID  
Subdirección de Baleares: Pelaires, 55.—PALMA.

SEGUROS DE VIDA DE TODAS CLASES Y CON PREMIOS SEMESTRALES EN METÁLICO

**Ejemplo de uno de estos Seguros**

Un señor contrata una póliza por MIL PESETAS, a 10, 15 o 20 años plazo. Si el asegurado falleciere durante el plazo del contrato, aunque solo fuera un día después de recibida la póliza

**A EQUITATIVA**

pagaría a los herederos las MIL PESETAS aseguradas.

Cada seis meses la póliza participa de un sorteo; se celebrarán en Madrid, ante Notario, con asistencia de los asegurados que así lo deseen, los días 15 de Abril y 15 de Octubre.

Tantas veces cuantas la suerte favorezca al asegurado en los sorteos, éste recibirá en efectivo EL IMPORTE TOTAL DE LA POLIZA; cobrando además, al finalizar el plazo, las MIL PESETAS del seguro y los beneficios acumulados.

A EQUITATIVA efectua seguros de la misma clase, sin sorteo

REPRESENTANTE GENERAL EN MENORCA

**D. FRANCISCO TERRES COLL**

Plaza Esplanada, 66.—MAHON.